

# AMTSBLATT



Bodersweiler



Querbach



Zierolshofen



Nr. 28/2023

Donnerstag, 13. Juli 2023



Verlag  
und Anzeigen:

ANB Reiff-Verlagsge-  
sellschaft & Cie GmbH  
Marlene Str. 9  
77656 Offenburg  
Tel. 07 81 / 504-14 55  
Fax 504-14 69

Der  
**FV Bodersweiler**  
feiert



**Sportfest**  
**14. - 16.07.2023**



**Herausgeber und verantwortlich für den redaktionellen Teil: Die Ortsvorsteher der Gemeinden**  
Bodersweiler Telefon 07853/344 Fax 07853/1518 Ortsverwaltung.bodersweiler@stadt-kehl.de  
Querbach Telefon 07853/240 Fax 07853/999 45 Ortsverwaltung.querbach@stadt-kehl.de  
Zierolshofen Telefon 07853/315 Fax 07853/998333 Ortsverwaltung.zierolshofen@stadt-kehl.de



# Sommerferienprogramm Bodersweier 2023



Beim Sommerferienprogramm Bodersweier sind noch einige Plätze frei.

Ihr könnt uns eure Nachmeldungen gerne bis **Sonntag, den 23.07.2023** über unsere Email-Adresse zukommen lassen.

[Ferienprogramm.Bodersweier@gmail.com](mailto:Ferienprogramm.Bodersweier@gmail.com)

**Änderungen im Programm wurden rot markiert !**

Nr.	Datum / Uhrzeit	Angebot / Treffpunkt	Anzahl Kinder / Alter	Veranstalter / Mitzubringen	Kosten
1	Do. 03.08.2023 9:15 - 13:00 Uhr	Fußballgolf in Dundenheim Sportplatz Bodersweier	5 - 20 Kinder 6 - 14 Jahre	Fußballverein Bodersweier Sportkleidung, Sportschuhe, Vesper und Trinken, <b>Kindersitz</b>	5 €
2	Do. 03.08.2023 15:30 - 18:00 Uhr	Ferienprogramm Logo Gemeindehaus Bodersweier	max. 10 Kinder ab 8 Jahren	Ferienprogramm-Team alte Kleidung	3 €
3	Fr. 04.08.2023 9:00 - 11:30 Uhr	Singen-Basteln-Spielen mit DE- R(h)einVoices Angelheim Bodersweier	max. 12 Kinder 8 - 12 Jahre	DE-R(h)einVoices Bodersweier Bastelschere	3 €
4	Fr. 04.08.2023 14:00 - 17:00 Uhr	Angeln beim ASV Bodersweier Angelheim Bodersweier	max. 10 Kinder ab 10 Jahren	Angelsportverein Bodersweier Sonnenschutz	3 €
5	Fr. 04.08.2023 17:30 - Sa. 11:30 Uhr	Hallenübernachtung Foyer der Turnhalle Bodersweier	max. 30 Kinder ab 5 Jahren	Ferienprogramm-Team Schlafsack, Decke, Kissen (Matratzen sind vorhanden), Becher, Taschenlampe, wetterangepasste Kleidung und Schuhe, Badesachen	5 €
8	Di. 08.08.2023 8:15 Uhr, Rückkehr 16:15 Uhr in Kork	Besichtigung SC-Freiburg Stadion Bahnhof Kork	max. 15 Kinder <b>ab 6 Jahren</b>	Dorfverein Bodersweier Rucksackverpflegung, Sonnenschutz, Regenschutz	10 €
12	Fr. 11.08.2023 14:00 - 16:00 Uhr	Mosaikbilder basteln Gemeindehaus Bodersweier	max. 12 Kinder 3 - 4 Jahre	Melanie Faulhaber und Elvira Schilli -	5 €
19	Mi. 16.08.2023 16:30 - 18:30 Uhr	Fländerle basteln Stierstall Bodersweier (Rastatterstr. gegenüber Hoffnung)	max. 15 Kinder ab 6 Jahren	Brandeburger Michel Schere, alte Kleidung	3 €
20	Do. 17.08.2023 9:15 - 14:45 Uhr	Schnuppertraining Ringen in Appenweier Turnhalle Bodersweier	max. 25 Kinder 6 - 12 Jahre	Kraftsportverein Appenweier Sportkleidung, saubere Hallenschuhe, geschnittene Fingernägel, <b>Kindersitz</b>	3 €
21	Fr. 18.08.2023 10:30 - 16:10 Uhr (abzuholen in Appenweier)	Barfußpark Gutach Bahnhof Appenweier (Haupteingang)	max. 30 Kinder ab 4 Jahren	Jugendvorstand Turnverein Bodersweier Vesper und Trinken, kleines Handtuch, Sonnenschutz	10 €
22	Fr. 18.08.2023 16:00 - 18:00 Uhr	Rund um die Feuerwehr neues Feuerwehrhaus Bodersweier	max. 20 Kinder <b>ab 6 Jahren</b>	freiwillige Feuerwehr Bodersweier wassertaugliche Kleidung, Kopfbedeckung, festes Schuhwerk, Sonnenschutz	3 €

# Gemeinsame Mitteilungen



## Wichtige Telefonnummern – Öffnungszeiten

Notruf Polizei	110
Notruf Feuerwehr/Rettungsdienst	112
Polizeirevier Kehl	07851/893-0
Polizeiposten Rheinau	07844/911490
Ärztlicher Bereitschaftsdienst (Anruf ist kostenlos)	116117
Krankentransporte	0781/19222
Zahnärztliche Notrufnummer	0761/120 120 00

### Apothekennotdienst am Wochenende

Sa. 15.07.23 Hanauerland-Apotheke Kehl,	Tel. 07851 / 2342
So. 16.07.23 Hanauer-Apotheke Kehl-Kork,	Tel. 07851 / 7 40 90

### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Tierarztpraxis Dr. Grommelt	07851-8865830
Dr. med. vet. Axel Klenner, Kehl	07851-71550
Tierärztliche Klinik Hanauerland	07851-76278
Dres. Möhnle (24 Stunden Notdienst, auch an Wochenenden, Sonn- und Feiertagen)	

### Ortsverwaltung Bodersweier

Ortsvorsteher: Manfred Kropp	Tel. 07853/247 oder 344
E-Mail: <a href="mailto:ortsverwaltung.bodersweier@stadt-kehl.de">ortsverwaltung.bodersweier@stadt-kehl.de</a>	Fax: 07853/1518
Montag:	08.00 Uhr - 12.00 Uhr 14.00 Uhr - 16.30 Uhr geschlossen
Dienstag:	08.00 Uhr - 12.00 Uhr
Mittwoch:	08.00 Uhr - 12.00 Uhr
Donnerstag:	08.00 Uhr - 12.00 Uhr 14.00 Uhr - 18.00 Uhr
Freitag:	08.00 Uhr - 12.00 Uhr

### Ortsverwaltung Querbach

Ortsvorsteher Heinz Haag	Tel. 07853/240
E-Mail: <a href="mailto:ortsverwaltung.querbach@stadt-kehl.de">ortsverwaltung.querbach@stadt-kehl.de</a>	Fax: 07853/999745
Dienstag:	15.00 – 18.00 Uhr
Donnerstag:	08.00 – 10.00 Uhr

### Ortsverwaltung Zierolshofen

Ortsvorsteher: Heinz Speck	Tel. 07853/315
E-Mail: <a href="mailto:ortsverwaltung.zierolshofen@stadt-kehl.de">ortsverwaltung.zierolshofen@stadt-kehl.de</a>	Fax: 07853/998333
Dienstag:	13.30 - 16.30 Uhr
Donnerstag	13.30 - 16.30 Uhr

### Schulen und Kindergärten

Kindergarten Bodersweier	Tel. 07853/8148
Kindergarten Querbach	07853/576
Kindergarten Zierolshofen	Tel. 07853/333

### Notfälle/Störungen

Wasser (Bereich Bodersweier und Querbach)	Tel. 07851/884615
Wasser (Bereich Zierolshofen)	Tel. 07844/98850
Strom (Bereich Bodersweier)	Tel. 07821/2800
Straßenlampen	Tel. 07851/88-1788
Strom (Bereich Querbach und Zierolshofen)	Tel. 07841/693444
Gas	Tel. 01802/767767

### Probleme mit der Müllabfuhr

Müllabfuhr/MERB	07841/687-0
LRA Offenburg	0781/805-960



## Aus Schule und Kindergarten

### Grundschule Leutesheim

#### Der 27. Wohltätigkeitslauf der Grundschule Leutesheim

#### „Lauf für eine bessere Welt“

findet am **Montag, 24.07. ab 9.00 Uhr** auf dem Sportgelände in Leutesheim, in Kooperation mit dem Sportverein Leutesheim und den Kindergärten Bodersweier, Leutesheim und Zierolshofen statt. Die Siegerehrung ist im Anschluss daran um ca. 11.00 Uhr im Festzelt.

Sie sind zu dieser Veranstaltung mit ca. 170 Schülern und Kindergartenkindern sehr herzlich eingeladen.

Gerne dürfen Sie auch für den guten Zweck spenden und am Solidaritätslauf (500m) um

10.00 Uhr teilnehmen. Wir unterstützen mit den Spenden Kifafa, KiJu (Kinder- und Jugendhospizdienst) und die Mukoviszidose-Gruppe Ortenau.

Das Kollegium der Grundschule Leutesheim

Bankverbindung für Ihre Spende:

Förderverein GS Leutesheim e.V.:

IBAN: DE37 6629 1400 0005 2850 03



## Kirchliche Mitteilungen

### EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE BODERSWEIER MIT ZIEROLSHOFEN

Pfarrer Jörg Allgeier, Tel.: 07805-97153 oder  
[bodersweier@kbz.ekiba.de](mailto:bodersweier@kbz.ekiba.de)

Pfarrsekretariat: Frau Louisa Rill, Schulplatz 4, 77694 Kehl-Bodersweier, Tel.: 07853-270, Mail: [bodersweier@kbz.ekiba.de](mailto:bodersweier@kbz.ekiba.de) oder [Louisa.Rill@kbz.ekiba.de](mailto:Louisa.Rill@kbz.ekiba.de)  
<https://www.kirche-bodersweier.de>

Öffnungszeiten Pfarrbüro: Di. + Fr. 9.00 - 11.00 Uhr

Bankverbindung der Evangelischen Kirchengemeinde:

Sparkasse Hanauerland

IBAN: DE15 6645 1862 0016 2969 24

#### Gottesdienste:

**Sonntag, 16.07.2023 – 6. So. n. Trinitatis**

09.00 Uhr Gottesdienst in Zierolshofen

10.00 Uhr Gottesdienst in Bodersweier

**Samstag, 22.07.2023**

11.00 Uhr Taufe von Simon Birkle und Trauung von Julian und Maria Birkle geb. Maurer, in Zierolshofen

**Sonntag, 23.07.2023 – 7. So. n. Trinitatis**

10.00 Uhr Gottesdienst in Leutesheim

## Evangelische Kirchengemeinden Kork und Neumühl

**Pfarrerin Sibylle Krause**, Zirkelstr. 5, 77694 Kork  
Tel.: 07851-75806, Sibylle.krause(at)kbz.ekiba.de

**Pfarrsekretariat:** Frau Andrea Graner  
Zirkelstr. 5, 77694 Kork  
Tel.07851-3322, Fax: 07851-48 08 81  
E-Mail: kork-neumuehl(at)kbz.ekiba.de  
<https://dorkirche-kork.de/>

**Öffnungszeiten im Büro:** Di-Fr. 9.00-11.00 Uhr  
Montags ist das Sekretariat geschlossen  
**Gemeindehaus:** Anselm-Pflüger-Str. 2a

**Wochenspruch:**

So spricht der Herr: Fürchte dich nicht, denn ich habe dich erlöst. Ich habe dich bei deinem Namen gerufen. Du bist mein. (Jes 43, 1)

**Gottesdienste und andere Termine:**

**Do., 13.07.2023, 12.00 Uhr**  
Cafe Mahlzeit im Gemeindehaus

**Fr. 14.07.2023, 19.00-21.00 Uhr**  
Chorprobe des Mini-Chorprojektes im Gemeindehaus

**Sa. 15.07.2023, 19.00 – 20.30 Uhr**  
Chorprobe des Mini-Chorprojektes im Gemeindehaus

**So. 16.07.2023, 10.00 Uhr**  
Gottesdienst in der Dorfkirche Kork mit Vorstellung der Konfirmandinnen und Konfirmanden. Es singt der Projektchor unter der Leitung von Horst Meisel.  
Herzliche Einladung zum anschließenden Gemeindefest im Gemeindehaus.

**Kuchen- und Salatspenden zum Gemeindefest am 16. Juli 2023**

Vielen Dank schon im Voraus für die zahlreichen Kuchen- und Salatspenden zum Gemeindefest. Bitte geben Sie diese **vor dem Gottesdienst** ab 9.30 Uhr im Gemeindehaus ab.

**Cafe Mahlzeit**

Am Donnerstag den **13. Juli 2023** kochen wir für Sie:  
Badisches Dreierlei  
Zum Nachtsch servieren wir Karamellpudding.  
Auf ihr Kommen freut sich das Team vom Café Mahlzeit.

Bitte beachten:  
Anmeldung wie immer unter: 07851/845211

Vorankündigung: Unsere geplanten Öffnungszeiten zum Vormerken bis September sind: 27.7, 10.8, 24.8, 7.9

## Kath. Kirchengemeinde Hanauerland Pfarrgemeinde St. Michael in Rheinau-Honau Pfarrgemeinde Herz-Jesu in Kehl-Kork

**Samstag, den 15. Juli 2023**

17:00 Uhr Feier der Firmung am Angelweiher in **Diersheim**

**Sonntag, den 16. Juli 2023**

10:00 Uhr Gem. ökum. Gottesdienst der Kirchengemeinde Hanauerland mit den evang. Kirchengemeinden von Diersheim und Linx **am Holer See in Linx**  
10:00 Uhr Ökum. Kindergottesdienst zum Kinder u. Familienfest der Willstätter Kulturtage an der **Schulsportanlage in Willstätt**

**Dienstag, den 18. Juli 2023**

09:30 Uhr Heute findet **kein** Gottesdienst in der Herz-Jesu Kirche in Kork statt  
20:00 Uhr Der Kirchenchor Kork trifft sich zur Probe im Gemeindehaus „Arche“ in **Kork**

**Donnerstag, den 20. Juli 2023**

10:00 –  
12:30 Uhr „Stilles Gebet“ in der Herz-Jesu Kirche in **Kork**  
11:00 Uhr Eucharistiefeier in der Pfarrkirche St. Michael in **Honau**

**Ministranten Gruppenstunde**

Lust auf Spiel, Spaß, gute Laune? Dann kommt gerne zu unserer Gruppenstunde!  
Immer freitags von 16:00 – 17:30 Uhr (außer in den Ferien), ungerade Kalenderwochen im kath. Gemeindehaus in Rheinbischofsheim, gerade Kalenderwochen im kath. Gemeindehaus in Kork.

Wir spielen, basteln und noch vieles mehr.  
Wir freuen uns auf euch!  
Michelle, Franziska & Tim

**Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:**

ANB-Reiff Verlag, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg  
Telefon: 07 81 / 5 04-14 55, Telefax: 07 81 / 5 04-14 69  
E-Mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)/[www.anb-reiff.de](http://www.anb-reiff.de)  
**Anzeigenschluss:** Dienstag, 16.00 Uhr

**Zustellprobleme:** Ortsverwaltung Bodersweier, Telefon: 0 78 53 / 2 47

**Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:**

Frau Monika Kugler  
Telefon: 07 81 / 5 04-14 53  
Telefax: 07 81 / 5 04-14 69  
E-Mail: [monika.kugler@reiff.de](mailto:monika.kugler@reiff.de)

**Ökumenischer Seegottesdienst**

Herzliche Einladung um **Ökumenischen Seegottesdienst** am **Sonntag, 16. Juli 2023** um 10 Uhr am **Hoier See in Linx**. Nach dem Gottesdienst klingt der Vormittag mit einem gemeinsamen Picknick aus (Essen und Trinken bitte selbst mitbringen).

Feiern Sie gemeinsam mit uns diesen besonderen Gottesdienst in einer einmaligen Umgebung. Wir freuen uns auf Sie.  
Pfarrer Rüdiger Kopp + Pfarrerin Ulla Eichhorn

**Vorankündigung****Verabschiedung von Pastoralassistent Kevin Schäfer**

Pastoralassistent Kevin Schäfer hat seine zweijährige Berufseinführungsphase (Referendariat) erfolgreich abgeschlossen. Daher wird er in den Sommerferien unsere Kirchengemeinde verlassen und auf eine eigene Planstelle wechseln. Aus diesem Anlass laden wir herzlich zur Verabschiedung am **Dienstag, den 25. Juli, um 19 Uhr**, auf das Außengelände des Johanneshauses in **Rheinbischofsheim** ein. Im Anschluss an den Gottesdienst besteht Gelegenheit zum gemütlichen Beisammensein und zur persönlichen Verabschiedung.

**Zeugen Jehovas**

Rastatter Str. 3 A, Kehl-Bodersweier

Donnerstag, 13. Juli

19.00 Uhr Unser Leben und Dienst als Christ, u. a: „Esra machte Jehova durch sein Verhalten Ehre“  
Bibelstudium anhand des Buches „Glücklich – für immer“, Thema: „Als Familie glücklich sein“

Sonntag, 16. Juli

10.00 Uhr besonderer biblischer Vortrag: „Den ‚Weg zum Leben‘ gehen“  
Bibelstudium anhand des Wachturm-Artikels: „Wie wir die Qualität unserer Gebete verbessern können“

Interessierte sind herzlich willkommen!

Adresse: Rastatter Str. 3A, Kehl-Bodersweier

**Gospelhouse**  
www.gospelhouse-kehl.de

77694 Kehl, Graudenzer Straße 7  
www.gospelhouse-kehl.de | Tel.: +49 7851 88 55 58

**Gospelhouse**  
*Kirche für Dich*

**Sonntag 16. Juli, 10:00 Uhr**  
**Gottesdienst mit Live-Band**  
Predigt: Peter Forschle

**Livestream via Youtube**

GospelhouseKehl  
Social Media

Bund freikirchlicher Pfingstgemeinden K.d.ö.R.  
Gospelhouse Kehl  
Graudenzer Straße 7  
77694 Kehl

Fon: +49 7851 88 55 58 & +49 151 41 86 98 52



## Erreichen Sie mit Ihren Prospektbeilagen die Ortenau!

Mit uns sprechen Sie Ihre Kunden direkt  
an und das nahezu ohne Streuverluste.

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81 / 504-14 56

☎ 07 81 / 504-14 69

@ anb.anzeigen@reiff.de



# Bodersweier



## Aus dem Rathaus

### Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates

Heute, Donnerstag, den 13.07.2023 findet um 20.00 Uhr im Bürgersaal des Rathauses eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt.

#### Tagesordnung:

1. Offenlage des Protokolls der öffentlichen Sitzung vom 15.06.2023
2. Bürgerfragestunde
3. Bushaltestelle Rathaus, Vorstellung der Planung und Bauentschluss
4. Vorstellung der Kindergartenbedarfsplanung der Stadt Kehl für 2023/2024, betreffend die Ortschaft Bodersweier
5. Änderung der Hauptsatzung; Bericht über die Beschlussfassung im Gemeinderat am 28.06.2023
6. Bekanntgaben
7. Verschiedenes

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

### Rohrnetzspülung Bodersweier

Die Technischen Dienste Kehl weisen darauf hin, dass Rohrnetzspülungen stattfinden. Betroffen hiervon ist

**Montag, den 17.07.23 bis Freitag, den 21.07.23**  
der **Ortsteil Bodersweier nördlich der Rastatterstraße (Fuchseck)**

**Die Spülungen finden statt von 7.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 16.30 Uhr**

Da es in den genannten Zeiträumen zu Druckabfall, Wassertrübungen und Rostwasser kommen kann, empfiehlt es sich, Waschmaschinen und dergleichen erst nach Beendigung der Spülungen - gegen 16.30 Uhr - wieder in Betrieb zu nehmen.

Die Rohrnetzspülungen werden durchgeführt um Ablagerungen und Inkrustationen aus den Wasserleitungen zu entfernen. Die Spülungen sind Teil der regelmäßigen Unterhaltungsarbeiten der Technischen Dienste Kehl, um den Anschlussnehmern jederzeit eine einwandfreie Wasserqualität liefern zu können.

Bei eventuellen Rückfragen geben die Mitarbeiter der Technischen Dienste Kehl unter der Telefonnummer 07851 /88-4615 gerne Auskunft.



## Müllabfuhr

keine Müllabfuhr



## Wir gratulieren

Die Ortsverwaltung gratuliert am:

15.07.2023	Peter Dzierzkowski zum	70. Geburtstag
16.07.2023	Ottilia Heinrich zum	80. Geburtstag



## Vereine/ Veranstaltungen

### FV Bodersweier 1922 e.V.

#### Sportfest:

Wir laden herzlich zu unserem Sportfest vom 14. – 16. Juli ein. Über alle Tage wird für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Zusätzlich wird am Sonntag ein Mittagessen angeboten: Schnitzel mit Soße, Pommes und Salat

Wir freuen uns über Ihren Besuch



*Sommerhock*  
*22. Juli 2023*  
*ab 18.00 Uhr*  
*Blasmusik trifft*  
*Rahmkuchen*



**Im Schulhof bei der  
Festhalle Bodersweier.**  
**Wir freuen uns auf Euch!**



**HITRADIO OHR**  
EINFACH NÄHER DRAN

**OHRbits, --**

**MIT RADIO HÖREN  
GELD VERDIENEN!**

**100**  
OHRbits, --

**50**  
OHRbits, --  
Schwarzwald TALER

**WWW.OHRBITS.DE**

**HITRADIO OHR**  
EINFACH NÄHER DRAN

Die OHRbits sind eine Aktion von HITRADIO OHR aus dem Funkhaus Ortenau!



# Querbach



## Aus dem Rathaus

### Sprechstunde Ortsverwaltung

Am Dienstag, 18.07. ist die Ortsverwaltung erst ab 16.00 Uhr geöffnet.

### Sitzung des Ortschaftsrates

Am **Dienstag, 18.07.2023** findet um **19.30 Uhr** im Rathaus eine **öffentliche Ortschaftsratsitzung** statt.

#### Tagesordnung

1. Erneuerung des Durchlasses im Zuge der Albert-Walter-Straße über den Plauelbach in Kehl-Querbach – Vergabe der Bauleistungen – Information
2. Erneuerung des Straßenbelages Richtung L 75
3. Verschiedenes
4. Bürgerfragestunde

Die Bevölkerung ist hierzu herzlich eingeladen

### 5. Dorfhock von Bürgerverein + MGV Harmonie:

Am Freitag, den 14.07.2023 findet wieder der gemeinsamer Dorfhock des Bürgervereins und MGV Harmonie statt.

Ab 18.00 Uhr könnt ihr bei einer Sommerschorle und leckeres vom Grill die Woche ausklingen lassen.

Wir freuen uns auf Euch!



## Müllabfuhr

Freitag, 14.07. grüne Tonne



## Vereine/ Veranstaltungen



Männergesangsverein Harmonie  
Querbach

### Frauenchor:

Die nächste Probe soll am **Dienstag 18. Juli 2023 um 20.15 Uhr in der Grundschule in Kork** ( im Glaspalast – so nennt man den Raum) sein.

Wir laden auch dazu noch weitere interessierte Frauen ein. Es ist spannend zu sehen wie viel Spaß das gemeinsame singen bereiten kann.

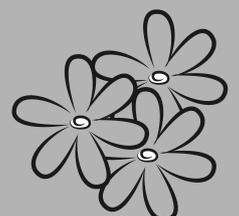


Informieren Sie Ihr Umfeld  
über **wichtige Ereignisse**.

Nutzen Sie unsere preisgünstigen  
Familienanzeigen.

☎ 07 81 / 504-14 55  
oder -14 56

@ [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)





# Zierolshofen



## Aus dem Rathaus

### Ortschaftsrat Zierolshofen

Am Dienstag, den 18.07.2023 um 20:00 Uhr findet eine öffentliche Ortschaftsratsitzung im Bürgersaal des Rathauses statt. Die Bevölkerung ist hierzu herzlich eingeladen.

#### Tagesordnung

1. Offenlage des Protokolls der öffentlichen Sitzung vom 20.06.2023
2. Änderung der Hauptsatzung – Bericht über die Beschlussfassung im Gemeinderat am 28.06.2023
3. Bauanfrage
4. Bürgerfragestunde
5. Bekanntgaben
6. Verschiedenes

### Verkehrlenkungsmaßnahmen in Kehl-Zierolshofen, am Samstag, dem 22.07.2023

Am Samstag, 22.07.2023, wird die Fleckenhofenstraße im Bereich HausNr. 24 und Nr. 13 ab 10:30 Uhr für den Durchgangsverkehr gesperrt. Die Umfahrung erfolgt über die Griebenstraße. Die Bushaltestelle wird an diesem Tag um 10:23 Uhr das letzte Mal angefahren. Normaler Busverkehr wieder ab Sonntag, 23.07.2023 Ortsverwaltung Zierolshofen



## Aus Schule und Kindergarten

### Schule aus und dann?

#### - Freiwilliges Soziales Jahr in der städtischen Kita Zierolshofen-

Mit der Schule fertig und noch keine Ahnung wie es weitergeht? Nicht von der einen Schule direkt weiter auf die Nächste? Interesse an sozialem Engagement? Dann ist ein Freiwilliges Soziales Jahr vielleicht genau das richtige! Bei uns gibt es die Gelegenheit ein Jahr lang Erfahrungen im sozialen Bereich zu sammeln. Es geht darum Kinder im Alter von 2-6 Jahren in ihrem Alltag zu begleiten und zu unterstützen und dabei den pädagogischen Fachkräften unter die Arme zu greifen.

#### Was wir bieten?

- ✓ Eine kleine familiäre Einrichtung (1 ½ Gruppen), die nach dem Offenen Konzept arbeitet, mit Schwerpunkt auf Natur & Umwelt
- ✓ ein engagiertes, aufgeschlossenes Team von fünf Fachkräften, einem Azubi und einer Hauswirtschafterin
- ✓ attraktive Arbeitszeiten (7.30 – 14.45 Uhr)
- ✓ vielfältige Erfahrungsmöglichkeiten
- ✓ ein Taschengeld sowie 5 Seminare und ein qualifiziertes Zeugnis über das Deutsche Rote Kreuz

#### Was wir erwarten?

- ✓ Alter von mind. 18 Jahren
- ✓ Freude an der Arbeit mit Kindern, Eltern & Kollegen
- ✓ Engagement
- ✓ Offenheit
- ✓ Zuverlässigkeit

#### Interessiert?

Dann nichts wie los! Bewerbungen direkt per Post, Mail oder Telefon:

Städtische Kita Zierolshofen  
Leitung: Melissa Sänger  
Ehrligasse 8  
77694 Kehl-Zierolshofen

Tel. 07851/882227  
✉ [kiga-zierolshofen@stadt-kehl.de](mailto:kiga-zierolshofen@stadt-kehl.de)

Gerne stehen wir für weitere Infos zur Verfügung.



## Müllabfuhr

Freitag, 14.07.2023  
Montag, 17.07.2023

grüne Tonnen  
graue Tonnen



## Sonstige Mitteilungen

### Computerfreunde Kehl laden ein zum runden Tisch!

Am Freitag, den 21. Juli 2023 laden die Computerfreunde wieder zu einem Runden Tisch! Der runde Tisch einen inzwischen recht beliebten Diskussionsabend rund um die „Computerei“, Smartphones und Tablets – manchmal auch über den Teller- rand hinaus. Alle, die Fragen auf dem Herzen haben, sind herzlich eingeladen, Ihre Fragen vorzubringen und sich an der Diskussionsrunde zu beteiligen. Gerne nehmen wir auch Fragen über [info@computerfreunde-kehl.de](mailto:info@computerfreunde-kehl.de) vorab entgegen, um

uns seitens des Vorstands und unserer Mitglieder evtl. schon vorbereiten zu können.

Beginn ist um 20.00 Uhr, im Vereinsheim des Wassersport-Club in Marlen, Rheinweidweg 2. Informationen gibt es unter [www.computerfreunde-kehl.de](http://www.computerfreunde-kehl.de) oder [info@computerfreunde-kehl.de](mailto:info@computerfreunde-kehl.de)

## Museum für Rheinschifffahrt und Heimatkunde

Das Museum für Rheinschifffahrt und Heimatkunde in 77866 Rheinau-Freistett, Hauptstraße 16, ist am kommenden Sonntag wieder zwischen 14.00 und 17.00 Uhr geöffnet.

Wir freuen uns sehr, Ihnen unsere Sonderausstellung

„**Gruß aus.... Ansichtskarten der vergangenen 100 Jahre**“

aus der Sammlung von Axel Wiederrecht aus Rheinau zu zeigen.

Wenn Ihnen unser Museum gefallen hat und Sie die Arbeit des Museumsvereins unterstützen möchten, können Sie sich entweder als aktiver Helfer bei uns melden oder eine passive Mitgliedschaft zum Jahresbeitrag von nur 10 € beantragen. Sprechen Sie uns an oder senden Sie eine Nachricht an [museumrheinau@freenet.de](mailto:museumrheinau@freenet.de)  
Die Vorstandschaft

## Mopeds und Musik am Stierstall in Auenheim

Nach der gelungenen Premiere vor zwei Jahren möchten der Heimatbund und die Mopedfreunde Auenheim am Samstag, den 29. Juli 2023 wieder zu Mopeds und Musik am Stierstall einladen.

Aus Anlaß des **70-jährigen Jubiläums des NSU Quickly-Mopeds** gibt es ab 10 Uhr eine **Ausstellung und ein Treffen** mit vielen Quicklys und mit Mopeds und Zweirädern anderer Hersteller. Auch eine kleine Ausfahrt ist geplant.

Am Abend ab 19.00 Uhr können Sie sich im idyllischen Stierstallgarten auf die **AH-Band** freuen, die Ihnen bestimmt einen stimmungsvollen musikalischen Abend bereiten wird. Fürs leibliche Wohl ist gesorgt. Nähere Informationen folgen in den nächsten beiden Amtsblättern.

auf. Musikalisch begleitet werden die Kinder- und Jugendlichen von Suzanne Da Costa-Kunz (Violine), Helmut Oesterle (Klarinette) sowie Susanne Fink (E-Piano).

Das Kindermusical erzählt die biblische Geschichte von Joseph und seinen Brüdern: Hier wird über die Eifersucht der Brüder auf Joseph erzählt, und vom Schicksal, das Joseph in Ägypten ereilt und davon, wie die Vergebung die Familie wieder zusammenführt.

Die Musik von Anne Riegler unterstreicht die Erzählung mit fröhlichen, traurigen, und geheimnisvollen Liedern. Die Musik trifft stets den Charakter der Textinhalte und die eingängigen Melodien werden schnell zu Ohrwürmern.

Das Musical wird veranstaltet vom Bezirkskantorat Kehl und wird gefördert und unterstützt durch das Kulturbüro Kehl, die Kirchengemeinde Kehl und den Förderverein Musica Sacra. Herzliche Einladung zu diesem besonderen Musical. Der Eintritt ist frei – Spenden werden erbeten.

Anne Riegler  
**Joseph ...**  
**wie Israel nach Ägypten kam**  
(Carus-Verlag)

*Kinder- und Jugendchöre der Ev. Singschule Kehl*

Violine: Suzanne Da Costa-Kunz  
Klarinette: Helmut Oesterle  
E-Piano: Susanne Fink

Kostüme: Marie-Line Hadam  
Assistenz: Diakonin Ulrike Grössel,  
Saskia Gutknecht, Barbara König  
Technik: Claus Mündel  
Lichttechnik: Clemens Bruder

Leitung: Bezirkskantorin Carola Maute



Eintritt frei  
Spenden erbeten

**So., 16. Juli, 18 Uhr Friedenskirche Kehl**

Mit freundlicher Unterstützung:

KULTURBÜRO

EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINSCHAFT

Evangelisches Bezirkskantorat Kehl

## Termine/ Veranstaltungen

### Kindermusical am 16 Juli um 18 Uhr in der Friedenskirche Kehl

Die Kinder- und Jugendchöre der Evangelischen Singschule Kehl führen unter Leitung von Bezirkskantorin Carola Maute am 16. Juli um 18.00 Uhr in der Friedenskirche Kehl das Musical „Joseph... wie Israel nach Ägypten kam“ von Anne Riegler

## Diakonie Kork

### Töpfernachmittag für Betreute Seniorengruppe Legelshurst

Einen etwas anderen Nachmittag verbrachten die Seniorinnen und Senioren der Betreuten Seniorengruppe der Diakonie Sozialstation Ende Juni. Statt Singen, Spielen und Basteln im Ev. Gemeindehaus Legelshurst folgten sie der Einladung von Silke Engler, um in ihrer Töpferwerkstatt in Sand gemeinsam zu töpfeln. „Frau Engler hat uns diesen Nachmittag bei der Adventskalender-Aktion „Makellos“ der Gemeinde Willstätt gespendet. Für unsere Senioren war das ein einmaliges Erlebnis.“

nis“, erzählt Karin Kraus, Gruppenleiterin und Demenzbetreuerin. Nach anfänglicher Zurückhaltung und Unsicherheit blühten die Senioren im Laufe des Nachmittags auf. Angeleitet durch Frau Engler und unterstützt durch Helferinnen und Helfer erstellen die Senioren eigene kleine Schüsseln, die sie selbst gestalteten. Diese wurden im Nachgang gebrannt, getrocknet und glasiert. „Wir sind sehr dankbar, dass wir diesen Nachmittag bei Frau Engler verbringen durften. Die Senioren sind über sich selbst hinausgewachsen und die Arbeit mit den Händen förderte gleichzeitig das Feingefühl und die Motorik“, so Kraus. Zum Abschluss gab es Kaffee und Kuchen im Garten.

#### „Kunst in der Klinik“ – Vernissage im Epilepsiezentrum

Am kommenden Freitag, **14. Juli 2023 um 19 Uhr** findet im Epilepsiezentrum der Diakonie Kork nach langer Corona-Pause eine Vernissage statt. Ausgestellt werden Werke und Maleien des Künstlers Jonas Weber-Carstanjen.

Die Ausstellung wird bis Ende September in der Kinderklinik und in der Eingangshalle des Epilepsiezentrums zu sehen sein.

Der Eintritt ist frei.



Foto: Diakonie Kork



#### Schulabschlüsse nachholen in der Ortenau

Je höher der erreichte Schulabschluss, desto mehr Möglichkeiten stehen Ihnen offen. Sie erhalten Informationen über schulische Angebote der Abendschulen in der Ortenau, mit denen Sie den Hauptschulabschluss, einen mittleren Bildungsabschluss, die Fachhochschulreife, die fachgebundene oder die allgemeine Hochschulreife nachholen können. Eine persönliche Beratung ist möglich. Bitte bringen Sie dazu Ihre vorhandenen Unterlagen, z. B. Ihren Lebenslauf, Schulabgangszeugnis, mit.

**Montag, 17.07.2023, 18 Uhr**

**vhs Lahr**

1. OG, Vortragsraum  
Kaiserstr. 41

**Dienstag, 18.07.2023, 18 Uhr**

**VHS Offenburg**

Unterrichtsgebäude, Saal im EG  
Amand-Goegg-Str. 2- 4

Informationen:

Karin Weißer, 0781/9364-223,  
karin.weisser@vhs-offenburg.de



#### DORT – Donnerstags in der Ortenau – Genuss mit allen Sinnen

Im Rahmen der beliebten Event-Reihe „Donnerstag in der Ortenau“ laden zahlreiche Kulturschaffende, regionale Erzeuger und weitere leidenschaftliche Experten dazu ein, die kulinarische und kulturelle Vielfalt der Region immer wieder aufs Neue zu entdecken. Ob bei Stadt- oder Kräuterführungen, Erlebnis-Wanderungen oder Safaris, im offenen Atelier oder beim Wein-Feier-Abend – auch in diesem Jahr erwarten Sie wieder jeden Donnerstag eine bunte Mischung aus Unterhaltendem sowie Kunst- und Genussvollem aus der Ortenau.

Am 20. Juli 2023 finden folgende Veranstaltungen statt:

#### Lahr/Schwarzwald: Kaffeehaustour

Genießen Sie zwei genussvolle Stunden in Lahr. Bei einem Besuch in der Genussmanufaktur Burger und im Museumscafé „Süßes Löchle“ gibt es leckere Kostproben und spannende Geschichten. Treffpunkt: 16 Uhr, Stadtmuseum Lahr, Kreuzstraße 6. 25 Euro. Anmeldung bis drei Tage vor der Veranstaltung unter 07821 9100128 oder stadtmkteting@lahr.de, max. 20 Teilnehmer.

#### Kappelrodeck: After Work

Feiern Sie den Feierabend, wie es sich gehört: mit einem Glas Wein in der Hand, Sekt auf Eis, einem Cocktail in der anderen Hand und Musik im Ohr! Kommt Sie vorbei und lassen Sie den Arbeitstag gebührend auf dem Parkplatz der Vinothek ausklingen. Treffpunkt: 17.30 Uhr, Burgunderplatz 1, 77876 Kappelrodeck.

#### Sasbach-Obersasbach: Fröhlicher Feierabend

Genießen Sie einen unbeschwerten Abend mit der Trachtenkapelle Obersasbach und traditionellen französischen Flammkuchen. Treffpunkt: 18 Uhr, Marmoutierplatz Obersasbach, Schulstraße 22, 77880 Sasbach-Obersasbach. Kostenfreie Teilnahme.

#### Hornberg: Hornberger Musiksommer

Erleben Sie einen schönen, musikalischen Sommertag im Herzen von Hornberg. Für Speisen und Getränke wird natürlich auch gesorgt. Treffpunkt: 18 Uhr, Bärenplatz, Hauptstraße 85. Kostenfreie Teilnahme.

#### Sasbach: TRÄUMEN in ROSÉ –Open air

Nach einer prickelnden Begrüßung werden drei interessante ROSÉ-Weine aus verschiedenen deutschen Weinanbaugebieten verkostet dazu drei Aufstriche und Brot. Treffpunkt: 18 Uhr, Bärenplatz, Hauptstraße 85. Kostenfreie Teilnahme.

#### Kehl/Straßburg: Geführter Abendspaziergang in Straßburg zur Illumination

Ein abendlicher Spaziergang durch Straßburg mit der Ton- und Lichtshow des Straßburger Münsters als Höhepunkt. Treffpunkt: 19 Uhr, Tourist Information Kehl, Rheinstraße 77, 77694 Kehl. 15,90 Euro, Anmeldung unter 07851 881555 oder tourist-information@kehl.de oder www.reservix.de, max. 28 Teilnehmer

**Oberkirch: Renchtäler Sagenführung – Von störrischen Eseln, goldenen Käfern und weißen Frauen**

Mit Humor und Herz zaubern das Theater Friesemadände und Carsten Dittrich ein märchenhaftes Open-Air Theaterevent. Erleben Sie historische Sagen des Renchtals neu interpretiert und lebendig inszeniert in einer traumhaften Kulisse. Treffpunkt: 20 Uhr, Pavillion am alten Stadtgarten, Stadtgartenstraße, 77704 Oberkirch. 15 Euro, Anmeldung unter 07802 82600 oder renchtal-tourismus.de, max. 50 Teilnehmer.

Wöchentlich wiederkehrende Veranstaltungen:

Lautenbach: Vesperwanderung auf dem Lautenbacher Hexensteig  
 Oberkirch: Oberkircher Weinwanderung „Von der Höll ins Paradies“  
 Durbach: Escape trekking Wanderung – Findet den Wappenteich  
 Durbach: Krimi Tour – Heimtückischer Mord in Durbach  
 Durbach: Weinprobe „to go“ Sundowner Feierabendrunde  
 Ettenheim: Wein.Garten  
 Ettenheim: Sundownern auf dem Heuberg

Alle weiteren Informationen finden Sie in der DORT-Broschüre und auf der Tourismuswebsite unter [www.ortenau-tourismus.de](http://www.ortenau-tourismus.de).

**Inhalt der Grünen Tonne wird überprüft**

Papier, Pappe, Karton – nur das gehört in die Grüne Tonne

Aufgrund von Rückmeldungen der Papierverwerter über eine zunehmend schlechte Sortierung der Grünen Tonne überprüft das vom Ortenaukreis beauftragte Abfuhrunternehmen MERB zusammen mit Mitarbeitern des Eigenbetriebs Abfallwirtschaft Ortenaukreis stichprobenartig den Inhalt der zur Abfuhr am Straßenrand bereitgestellten Grünen Tonnen.

Behälter mit auffällig vielen Fehlwürfen werden mit einem roten Aufkleber und einer Information versehen und nicht entleert. Nach erfolgter Nachsortierung können diese Behälter zur nächsten regulären Abfuhr wieder bereitgestellt werden.

Die erste Überprüfung erfolgt am Dienstag, 25.07.23, im Gebiet Stegermatt in Offenburg in folgenden Straßen: Adalbert-Stifter-Weg, Am Krummer, Am Sägeteich, Badstr. 22, 24-28,55,63, Fritscheneck, Fröbelweg, Gerhart-Hauptmann-Weg, Heidenknie, Kniebisstraße, Kopernikusplatz, Moosweg, Pestalozziweg, Pulverweg, Ruppertweg, Sankt-Martin-Straße, Schützenweg, Silbereckle, Sohlbergstraße, Steinfirst, Südring (zwischen Bahn und Kinzig), Zähringerstraße 43-59, 36b-50.

**Hinweis der Abfallberatung****In die Grüne Tonne gehören:**

Geschenkpapier, Kartons, Kataloge, Packpapier, Papiertüten, Papprollen, Prospekte, Schachteln, Schreibpapier, Schulhefte, Wellpappe, Werbesendungen, Zeitschriften, Zeitungen usw.

**Nicht in die Grüne Tonne gehören:**

Tapeten, nasses Papier, Hygienepapiere wie z.B. Papiertaschentücher und Papierhandtücher, Papptrinkbecher, stark verschmutztes Papier, Küchenkrepp, Leitzordner und Ringbücher, Kohle- und Blaupapier, Wachspapier, Backpapier und Transparentpapier, Thermopapier (z.B. Kassenbons). Diese Papiere gehören alle zum Hausmüll in die Graue Tonne.

Für weitere Fragen stehen die Abfallberater telefonisch unter 0781 805 9600 oder per E-Mail [abfallwirtschaft@ortenaukreis.de](mailto:abfallwirtschaft@ortenaukreis.de) zur Verfügung.

**„Offene Gartentür“ am 19. Juli bei Solarie in Friesenheim**

Im Rahmen der Aktion „Offene Gärten“ 2023 des Ortenaukreises haben seit Mai bereits zahlreiche private Gartenbesitzer im Ortenaukreis und nahen Elsass ihre Kleinode für interessierte Gartenfreunde geöffnet.

Am Mittwoch, 19. Juli 2023, bietet die Solarie Friesenheim um 9 Uhr und 11 Uhr Führungen durch ihre Anbauflächen an. Treffpunkt ist am Gewächshaus neben dem Heckenschnittplatz, Ziegelhof 3, in 77948 Friesenheim. Es wird darum gebeten, pünktlich vor Ort zu sein. In der Solarie teilen die Mitglieder die Verantwortung, das Risiko, die Kosten und die Ernte; angebaut wird regionales Biogemüse.

**Psychologische Beratungsstelle Kehl lädt zum Vortrag „Kinder brauchen Grenzen – aber wie?“ ein**

Im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Elternschule“ lädt die Psychologische Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche des Ortenaukreises in Kehl zum Vortrag „Kinder brauchen Grenzen – aber wie?“ mit Familientherapeut Christian Meir am Mittwoch, 19. Juli 2023, von 18 bis 19:30 Uhr in der „Villa RiWa“, Richard-Wagner-Str. 3, in Kehl ein.

„Dass Eltern, wenn sie Kindern Grenzen setzen wollen, oft selbst an ihre eigenen Grenzen kommen, ist ganz normal“, erklärt Anke Hofmann, Leiterin der Psychologischen Beratungsstelle Kehl. „In der Erziehungsberatung erleben wir immer wieder Verunsicherungen, weil viele Eltern oft ratlos sind, wie sie ihre Kinder gut begrenzen können – auch weil sie selbst eher autoritär erzogen wurden und manchmal auch körperliche Gewalt erlebt haben“, so die Psychologin und Psychotherapeutin weiter. Heute sei der autoritäre Erziehungsstil überholt und strafende Gewalt dem Kind gegenüber sogar verboten. Im Vortrag erhalten Eltern und andere Bezugspersonen daher neue hilfreiche Impulse für die alltägliche Erziehungsarbeit und erfahren, wie sie Kindern und Jugendlichen gewaltfrei und dennoch mit der nötigen Autorität begegnen können.

Der Vortrag ist kostenlos, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Bei Fragen können sich Interessierte an das Sekretariat der Psychologischen Beratungsstelle/ Fachstelle Frühe Hilfen in Kehl unter Telefon 07851 899740 wenden.

**Lehrfahrt des Obstbauings Mittelbaden nach Nordbaden**

Am Freitag, 21. Juli 2023, bietet der Obstbauing Mittelbaden e.V. eine Tagesexkursion für Erwerbsobstbauern nach Nordbaden an. Auf dem Programm stehen Besichtigungen der OGA in Bruchsal sowie der Obstbaubetriebe Linda Weingärtner und Walter Stein in Hirschberg. Die Lehrfahrt endet mit einem Betriebsrundgang und anschließendem Abendessen auf dem Huberhof in Iffezheim.

Nähere Informationen und das detaillierte Programm finden Interessierte online unter [www.ortenaukreis.landwirtschaft-bw.de](http://www.ortenaukreis.landwirtschaft-bw.de) im Bereich Veranstaltungen. Bei Fragen steht Barbara Ennemoser vom Amt für Landwirtschaft des Ortenaukreises unter Telefon 0781 8057115 als Ansprechpartnerin zur Verfügung.



## Sonstige Mitteilungen

### Polizeipräsidium Offenburg

Tipp der Polizei: Radfahren mit Helm? Aber sicher!

Die Folgen von Verkehrsunfällen beim Radfahren sind häufig schwerwiegend. Machen Sie keine Experimente! Mit einem richtig angepassten Fahrradhelm lassen sich Kopfverletzungen vermeiden oder mildern. Unser Gehirn ist das wertvollste, was wir haben - schützen wir es!  
Infos: [www.gib-acht-im-verkehr.de](http://www.gib-acht-im-verkehr.de)

Einbruchschutzberatung - nicht vergessen:  
Wir bieten Ihnen eine kostenlose Einbruchschutzberatung zuhause an.  
Polizeipräsidium Offenburg, Referat Prävention,  
0781 / 21-4515  
oder 07222 / 761-405 oder 0781 / 21-1041  
E-Mail: [offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de](mailto:offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de)

### Beiratssitzung mit Workshop: Unternehmer erarbeiten Vorschläge zur Förderung der Kehler Wirtschaft

Kehl – Die Stadt Kehl als Marke schärfen, mehr und flexiblere Betreuungsmöglichkeiten für die Kinder berufstätiger Eltern sowie einen flächendeckenden Breitbandausbau – das sind die dringendsten Anliegen von Kehler Unternehmerinnen und Unternehmern. Erarbeitet haben sie diese bei einem Workshop im Rahmen der jährlichen Beiratssitzung der Stadtmarketing- und Wirtschaftsförderungs-GmbH Kehl im Hafen 17. Zuvor bestätigte der Beirat seine drei Vertreter im Aufsichtsrat für drei weitere Jahre.

#### Ideenschmiede

Welche Förderprojekte wünschen sich die Vertreterinnen und Vertreter der Kehler Wirtschaft? Mit dieser Frage lud Moderator Dr. Thomas Uhlendahl von memoU aus Freiburg die Teilnehmenden zu einer Ideenschmiede ein, die lose an die Ergebnisse der zwei Thinktanks aus dem Jahr 2019 angelehnt war. Sechs Vierergruppen erarbeiten Vorschläge, die sie anschließend in großer Runde vortragen und bewerten. Neben der Geschäftsführerin der Stadtmarketing- und Wirtschaftsförderungs-GmbH, Fiona Härtel, waren auch der aktuelle Aufsichtsratsvorsitzende Wolfgang Huber von der Sparkasse Hanauerland sowie Oberbürgermeister Wolfram Britz und Beigeordneter Thomas Wuttke mit dabei.

Besonders großen Anklang fand dabei der Wunsch, dass die Marke Kehl gestärkt werden solle. In diesem Zusammenhang lobten einige Teilnehmer, dass sich Kehl als Hafenstadt positionieren möchte und wünschten sich, dass die schönen Seiten der Rheinstadt zukünftig noch deutlicher hervorgehoben werden. Mehr und flexible Betreuungsangebote für die Kinder ihrer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ist ein Thema, das vielen Unternehmern auf den Nägeln brennt. Ein mögliches Konzept: Mehrere Unternehmen könnten sich zusammenschließen und gemeinsam eine Kita für ihre Angestellten betreiben. Großen Anklang fand der Wunsch, dass das Zollhof-Areal städtebaulich entwickelt wird. Wenig überraschend sprachen sich die

meisten Unternehmer für einen flächendeckenden Breitband-Ausbau aus. Zudem sammelten die Teilnehmenden Vorschläge, um dem Fachkräftemangel zu begegnen. Sehr gut kam hier Fiona Härtels Vorschlag an, ein sogenanntes Europahaus einzurichten, welches als kurzfristige Unterkunft für neu angekommene Arbeitskräfte in der Rheinstadt dienen könnte. Die Idee wurde bereits beim Thinktank 2019 aus den Reihen der Unternehmer artikuliert und ist in der Zwischenzeit in das Stadtentwicklungskonzept Kehl 2035 eingegangen. Kehler Unternehmen können sich zudem vorstellen, künftig gegenüber Energieversorgern als Netzwerk aufzutreten.

#### Aktuelle Projekte

Fiona Härtel informierte die Unternehmer und Stadträte darüber hinaus über die aktuellen Arbeitsschwerpunkte der Wirtschaftsförderung und der Kehl Marketing. Neben der Organisation der Neuausrichtung des Messdis ab 2024 nannte sie hier beispielsweise Schulungsangebote zum Thema Digitalisierung für Unternehmen und unterstützende Maßnahmen zur Fachkräftegewinnung. Letzteres geschieht unter anderem durch die Organisation der Berufsinfotage, die Teilnahme an Messen und die öffentlichkeitswirksame Präsentation von Arbeitgebern in der Innenstadt. Ein weiteres Projekt: Grüne Inseln in der Innenstadt, die sowohl die Aufenthaltsqualität für Besucherinnen und Besucher als auch das Mikroklima verbessern sollen. Die Maßnahme ist eine der Aufgaben, die sich aus dem Innenstadt-Check des Aktionsbündnisses Pro-Innenstadt entwickelt hat. Das Stadtmarketing kümmert sich gemeinsam mit der Stabstelle Nachhaltige Stadtentwicklung darum, die Maßnahme umzusetzen.

#### Gewählte Beiräte für den Aufsichtsrat

Im Aufsichtsrat der Stadtmarketing- und Wirtschaftsförderungs-GmbH aus den Reihen der Beirats-Unternehmen bestätigt wurden Sebastian Huth (Huth Communication), David Gumbel (Itomig GmbH) und Professor Dr. Jochen Bauerreis (ABCI avocats – Rechtsanwälte). Die derzeit 42 Beiratsmitglieder wählen ihre drei Aufsichtsratsvertreterinnen oder -vertreter alle drei Jahre. Gegründet wurde die Stadtmarketing- und Wirtschaftsförderungs-GmbH Kehl im Jahr 2001. Damals brachten die Gesellschafter ein Stammkapital von 27 500 Euro ein. Die derzeitigen Gesellschafter neben der Stadtverwaltung sind die Badischen Stahlwerke, die Nussbaum Automotive Lifts GmbH, die Sparkasse Hanauerland und das City Forum e.V. Das Jahresbudget, welches zu gleichen Teilen von Stadt und Unternehmen finanziert wird, betrug anfangs 230 000 Euro und ist inzwischen auf 360 000 Euro angewachsen.



Foto: Stadt Kehl



In kleinen Gruppen erarbeiteten die Teilnehmenden ihre Ideen.  
Foto: Stadt Kehl

## Freibad Auenheim künftig bis 19 Uhr geöffnet

Kehl – Im Freibad Auenheim kann ab sofort eine Stunde länger gebadet werden. Statt bis 18 Uhr ist das Bad nun bis 19 Uhr offen. Eine weitere Neuerung: Mittwochs von 10.15 bis 10.45 Uhr können sich Interessierte wieder beim bekannten Aqua-Gymnastik-Kursus fit halten.

## Tempo 30 in der Kernstadt und in Auenheim

Kehl – Autofahrer kennen es: Immer häufiger säumen rot-weiße Tempo-30-Schilder innerorts die Fahrbahnränder. Auch auf der Hauptstraße sowie in Auenheim auf der Freiburgerstraße wurden kürzlich neue Tempo-30-Streckenabschnitte eingerichtet, um Lärmbelastungen für Anwohnerinnen und Anwohner zu reduzieren. Diese Maßnahmen basieren auf den Empfehlungen der dritten Stufe des Lärmaktionsplans. Dadurch können Tempo-30-Abschnitte ausgewiesen werden, wenn die gesundheitskritischen Werte in Bezug auf die Anzahl der betroffenen Anwohnerinnen und Anwohner überschritten werden. Diese liegen tagsüber bei 65 dB(A) und nachts bei 55 dB(A).

Das ist auf der Hauptstraße im Bereich zwischen der Oberländer- und der Schubertstraße der Fall. In diesem Abschnitt sind die Anwohnerinnen und Anwohner erhöhten Lärmmissionen ausgesetzt. Nachts galt hier bereits Tempo 30. Ab der Kinderarztpraxis Dr. Behre bis zum Kreisverkehr gilt wie bisher Tempo 50. Auf diesem Streckenabschnitt wurde die Herabsenkung der Richtgeschwindigkeit geprüft. Weil die Wohnbebauung hier jedoch weiter entfernt von der Hauptstraße liegt, kann der Lärmaktionsplan nicht als Grundlage herangezogen werden.

Die Lärmbelastung wird auf der Basis des gemessenen Verkehrsaufkommens berechnet. Städte und Gemeinden können dann selbst Maßnahmen anstoßen, wenn diese im gesundheitskritischen Bereich liegen. Die zuständigen Verkehrsbehörden müssen jedoch weiterhin ihre Zustimmung erteilen.

Auch in Auenheim auf der Freiburgerstraße gab es Veränderungen. Von Kehl kommend gilt seit neuesten ab Höhe der Neudorfstraße bis zum Ortschaftsende durchgehend Tempo 30.



Das Tempo-30-Gebot in der Hauptstraße dient dazu, die Lärmbelastung für Anwohnerinnen und Anwohner zu reduzieren.

## Kita-Kinder unterstützen das Wasserband-Team

Kehl – Sommerliche Temperaturen, spielende Kinder und dabei ganz viel Wasser. Der Wasserbandspielplatz ist mit seinen Fontänen und kleinen Dämmen der beliebteste Spielplatz in Kehl und lockt auch in diesem Sommer wieder große Scharen an Besucherinnen und Besuchern von beiden Rheinseiten an. Damit dieser für seine Gäste in gutem Zustand bleibt und die Kinder nicht auf glitschigen Algen ausrutschen, trifft sich ein Team von Ehrenamtlichen zweimal wöchentlich, dienstags und freitags, ausgestattet mit Besen und Schaufeln, um das Wasserband von Verschmutzungen und Unrat zu reinigen.

Die Gruppe, die sich hauptsächlich aus Seniorinnen und Senioren zusammensetzt, leistete zwischen Mai und September des vergangenen Jahres mehr als 800 Arbeitsstunden. Das erforderliche Arbeitsmaterial wird vom Betriebshof gestellt. Für den Erhalt des zur Landesgartenschau 2004 geschaffenen Spielplatzes ist das Wasserband-Team ein unverzichtbarer Faktor geworden. Denn: „Ohne den freiwilligen Einsatz könnte das Wasserband zumindest in dieser Form vielleicht nicht bestehen bleiben“, findet Jessica Armbruster vom Pflegestützpunkt. Um den vielen Besucherinnen und Besuchern auch weiterhin eine Wasserspielstätte bieten zu können, werden händierend weitere freiwillige Helferinnen und Helfer gesucht. Bei den Mitgliedern des Teams herrscht große Sorge, dass in Zukunft nicht genug Leute zusammenkommen um diese wichtige Arbeit zu leisten.

Kürzlich haben Kindergartenkinder von der Kita St. Josef mit großem Engagement die Seniorinnen und Senioren bei den Putzarbeiten fröhlich unterstützt. Heidi Liedtke vom Kindergarten St. Josef weist darauf hin, wie stolz die Jungen und Mädchen sind: „Echte Arbeit mit Erwachsenen finden sie fast besser als Spielen“, schmunzelt sie. „Außerdem spielen sie alle selbst gerne hier“. Sie lachen, reißen sich schon fast um die kleinen Schaufeln und Besen und bringen Schwung in die Aktion. „Für die Kinder machen wir es ja. Darum ist es umso schöner, dass sie heute mit dabei sind“, sagt Karl O. Roth, Teil des Teams.

Wer Teil des Wasserbandteams werden möchte, der kann sich bei Jessica Armbruster unter der 07851 88-2510 oder per Mail bei [jessica.armbruster@stadt-kehl.de](mailto:jessica.armbruster@stadt-kehl.de) melden. Da der Großteil der Truppe auch französisch spricht, brauchen sich auch Menschen von der anderen Seite des Rheins nicht scheuen sich zu melden.



Das Wasserband-Team sucht weiterhin Unterstützerinnen und Unterstützer und hat für ihren Hilfe-Aufruf auch Plakate in deutscher und französischer Sprache gestaltet.  
Foto: Stadt Kehl



Auch die Kinder der Kita St. Josef haben Freude und helfen dabei ihren Lieblingsspielplatz zu reinigen. Foto: Stadt Kehl

## Familienworkshop im Hanauer Museum

Kehl – Das Hanauer Museum lädt gemeinsam mit dem Atelier Mobile der Kunstschule Offenburg am Samstag, 22. Juli, zu einem Zeichen- und Malkurs für die ganze Familie ein. Unter dem Namen „Mein Rhein“ haben große und kleine Kunstinteressierte ab sieben Jahren, unter Anleitung der Kunstdozentin Maria Christina Tangorra, die Möglichkeit ihre eigenen Kunstwerke zu erschaffen. Der Kurs findet in zwei Gruppen statt: von 10 bis 13.45 Uhr und von 14 bis 17.45 Uhr. Teil des Workshops ist eine rund 30-minütige Führung durch die Ausstellung „Übergänge: der Rhein, die Brücken, die Menschen“, die noch bis einschließlich Sonntag, 3. September, im Hanauer Museum zu sehen ist. Im Kurs wird Deutsch, Französisch und Englisch gesprochen und die Teilnahmegebühr beträgt pro

Familienmitglied zwei Euro. Anmeldungen sind telefonisch unter der 07851 88-2650 oder per Mail an [hanauer-museum@stadt-kehl.de](mailto:hanauer-museum@stadt-kehl.de) möglich.



Nach einer kurzen Führung durch das Hanauer Museum können Besucherinnen und Besucher selbst die Pinsel in die Hand nehmen und sich künstlerisch ausprobieren.

## Die Agentur für Arbeit Offenburg informiert

**Direkteinstieg Kita**  
**Neue Weiterbildung ermöglicht Quereinstieg in den Erzieherberuf**

Ein hoher Fachkräftebedarf und gute Zukunftsperspektiven eröffnen interessante berufliche Möglichkeiten im Bereich der Kinderbetreuung.

Für Berufserfahrene wurde mit dem Qualifizierungsprogramm „Direkteinstieg Kita“ eine Möglichkeit des Quereinstiegs in die Berufe der Erziehung geschaffen. Die Ausbildung zur sozialpädagogischen Assistentin und Assistenten dauert knapp zwei Jahre und kann sowohl in Teilzeit als auch in Vollzeit durchgeführt werden und das bei einer attraktiven Vergütung. Lassen Sie sich unverbindlich beraten. Ein Termin mit der Berufsberatung im Erwerbsleben kann per E-Mail: [Offenburg.projektich@arbeitsagentur.de](mailto:Offenburg.projektich@arbeitsagentur.de) vereinbart werden.

Information für Kinderbetreuungseinrichtungen:  
Nutzen Sie die neue Chance Ihr bestehendes, oder neu eingestelltes Personal zum/ zur Sozialpädagogischen Assistent/ in zu qualifizieren.

Dabei können Sie einen Zuschuss der Agentur für Arbeit Offenburg erhalten:

Ansprechpartnerin: Tina Jäger, Qualifizierungsberaterin, Telefon 07821/9438-128, E-Mail: [Offenburg.arbeitgeber@arbeitsagentur.de](mailto:Offenburg.arbeitgeber@arbeitsagentur.de)

## Gewerbeakademie Offenburg

### Betriebliche Buchführung: Grundkurs am Vormittag

Betriebliche Zahlen richtig zu verbuchen und auszuwerten: Das ist das Ziel der Fortbildung „Assistent/in Rechnungswesen (HWK)“, die die Gewerbe Akademie der Handwerkskammer an ihrem Standort in Offenburg anbietet. Am 20. September startet der Lehrgang mit dem ersten von drei Modulen, einem sechswöchigen Vormittagskurs zum Thema Buchführung. Dort werden Themen wie Bilanz, Kontenplan und Mehrwertsteuer behandelt wie auch praktische Fragen zu Buchungen, Kreditoren- und Debitorenmanagement. Der Unterricht findet mittwochs von 8.30 bis 11.45 Uhr – überwiegend online – statt. Die Teilnahme wird jetzt verstärkt gefördert. Je nach Voraussetzung sind Zuschüsse von 30 oder 70 Prozent aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds möglich. Auskünfte dazu gibt die Gewerbe Akademie unter Tel. 0781/793-111. Infos auch im Netz: [www.gewerbeakademie.de/weiterbildung](http://www.gewerbeakademie.de/weiterbildung)

## Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

### Antrag für Zusatzversorgung bis 30. September stellen

**Personen, die in der Land- und Forstwirtschaft rentenversicherungspflichtig beschäftigt waren, können bei der Zusatzversorgungskasse eine Ausgleichsleistung beantragen.**

Voraussetzung hierfür ist, dass eine Rente aus der gesetzlichen Rentenversicherung bezogen wird und am 1. Juli 2010 das 50. Lebensjahr vollendet war. Außerdem ist für die letzten 25 Jahre vor Rentenbeginn eine rentenversicherungspflichtige Beschäftigungszeit von 180 Kalendermonaten (15 Jahren) in der Land- und Forstwirtschaft nachzuweisen.

Personen aus den neuen Bundesländern müssen außerdem nach dem 31. Dezember 1994 mindestens sechs Monate in einem land- oder forstwirtschaftlichen Betrieb rentenversicherungspflichtig gearbeitet haben.

Auch ehemalige Beschäftigte, die keinen Anspruch mehr auf die tarifvertragliche Beihilfe des Zusatzversorgungswerkes haben, können einen Antrag stellen.

Die maximale Leistungshöhe beträgt 80 Euro monatlich für Verheiratete und 48 Euro für Ledige. Anträge sind bis zum 30. September 2023 zu stellen. Dies ist aber nur dann maßgebend, wenn bereits vor dem 1. Juli 2023 eine gesetzliche Rente bezogen wurde. Wird der Antrag später gestellt, gehen nur die Leistungsansprüche vor dem 1. Juli 2023 verloren.

Fragen beantwortet die Zusatzversorgungskasse (Telefon: 0561 785-17900, Fax 0561 785-217949, Mail: [info@zla.de](mailto:info@zla.de)). Informationen gibt es online unter [www.zla.de](http://www.zla.de).



# Immobilien

## ENGEL & VÖLKERS

SIE MÖCHTEN IHRE IMMOBILIE  
SCHNELL UND EINFACH VERKAUFEN?

KONTAKTIEREN SIE UNS



ORTENAU

Kreuzkirchstraße 11 | 77652 Offenburg | Immobilienmakler  
T +49 (0)781 93 99 97 00 | [engelvoelkers.com/ortenaus](http://engelvoelkers.com/ortenaus)



# Veranstaltungs Tipps



Das Dorf feiert  
**900 Jahre**  
Windschlag

Großes Festwochenende  
**22.-23. Juli 2023**

- ♡ 12 originelle Themenhöfe der Vereine
- ♡ Live-Musik auf der großen Hauptbühne
- ♡ Tombola mit vielen Hauptgewinnen
- ♡ Markt der schönen Dinge
- ♡ Vergnügungspark mit vielen Schaustellern

Und vieles mehr... seid gespannt



© [www.900jahrewindschlaeg.de](http://www.900jahrewindschlaeg.de)



# HANDWERK & INDUSTRIE:

Mitarbeiter gesucht



Foto: shutterstock.com/jirsaak

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt:

**OBERKIRCH**  
Große Kreisstadt in der Ortenau

**Maurer/in, Straßenbauer/in,  
Gärtner/in (Garten- und Landschaftsbau)  
oder Stahlbetonbauer/in (m/w/d)**  
für unseren Baubetriebshof.

- Die vollständigen Stellenausschreibungen finden Sie im Internet unter: [www.oberkirch.de](http://www.oberkirch.de)
- Bewerben Sie sich jetzt über unser Online-Portal – spätestens bis zum 31. Juli 2023 unter Angabe der Kennziffer 34/2023.
- Für fachliche Fragen steht Ihnen der Sachgebietsleiter, Herr Georg Knapps, unter Tel.: 07802 82-140 gerne zur Verfügung.

Verdrahte die Kraft-  
werke der Zukunft:

**enerix**  
Offenburg

**Elektroniker (m/w/d)**

Sander Straße 1A  
77731 Willstätt  
07852 9376 769  
offenburg@enerix.de

Jetzt scannen  
für mehr Infos



## Janoschka

Als inhabergeführtes Familienunternehmen mit einem persönlichen und dynamischen Arbeitsumfeld gehören wir zu den weltweit führenden Anbietern von Prepress-Lösungen für Verpackungen der Konsumgüterindustrie.

Stärken Sie unser Team als: **M/W/D**

- **Drucker**
- **Fachkraft für Lagerlogistik**
- **Maschinenbediener**
- **Produktionsmitarbeiter**
- **Fahrer (520€ Basis)**

Und gestalten Sie mit uns Ihre Karriere:

- 30 Tage Urlaub
- Betriebliche Altersvorsorge
- Lebensarbeitszeitkonto
- Gesundheitsprävention (u.a. Gym & Job Bike)
- Firmenevents
- Persönliches Arbeitsumfeld

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung

karriere@janoschka.com  
Janoschka Deutschland GmbH - Mattweg 1  
77971 Kippenheim - Human Resources  
Emely Erb +49 7825 849-256

WERDE EIN TEIL UNSERES TEAMS

**AB SOFORT STELLEN WIR EIN**

**Fachkraft / Helfer (m/w/d) Warenannahme**  
Kenntnisse Eisen-/ nicht Eisenmetallen von Vorteil

**Fachkraft (m/w/d) Gebraucht - und Neuteile**  
Branchen- und EDV Kenntnisse erforderlich

**Berufskraftfahrer (m/w/d)**  
Kenntnisse mit Containerfahrzeugen von Vorteil

**fechner GmbH**  
Ihre aussagekräftige, schriftliche Bewerbung senden Sie an:  
**FECHNER GmbH**  
z.Hd. Fabian Fechner  
Postfach 8 77944 Friesenheim  
email: f.fechner@fechner-gmbh.de

**JETZT SCHNELL  
BEWERBEN !!!**

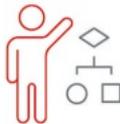


**sicher.nachhaltig.mobil mit Dir!**

Mit Dir gemeinsam möchten wir erfolgreich sein und unsere Visionen umsetzen. Wir bieten interessante Aufgaben:

- > Elektriker (m/w/d)**  
Referenz-Nr. P3-2023
- > Schlosser/Schweißer (m/w/d)**  
Referenz-Nr. P4-2023
- > Sachbearbeiter Arbeitsvorbereitung (m/w/d)**  
Referenz-Nr. S4-2023
- > Metallbauer für die Produktion (m/w/d)**  
Referenz-Nr. P2-2023

**Wir bieten:**

- 
  - > Flexibles Arbeiten
  - > Flache Hierarchien
- 
  - > Urlaub 30 + 2
  - > Mineralwasser & Obst
  - > Jobrad
- 
  - > Arbeitgeberfinanzierte Altersvorsorge
- 
  - > Shopping-Card
  - > Freiwillige Sonderzahlungen

**Mehr erfahren?**

- > Sandra Hass  
 Tel. 07831/788-39  
 Whats-App 0151/67149790
- > [www.kienzler.com/karriere](http://www.kienzler.com/karriere)



**Bewerben?**

- > [personal@kienzler.com](mailto:personal@kienzler.com)

# HANDWERK & INDUSTRIE:

Mitarbeiter gesucht



Foto: shutterstock.com/jirsaak

AUSBILDUNG MACHT WAS AUS DIR



**WACKER**

Wir haben deinen Ausbildungsplatz zum

## BETON- UND STAHLBETONBAUER (m/w/d)

Du suchst einen Arbeitgeber, der dich aktiv fördert und dich auf deinem Weg nach vorne bringt? Dann ruf einfach an oder sende uns eine E-Mail.

E-Mail: [bewerbungen@wackergruppe.de](mailto:bewerbungen@wackergruppe.de) | Telefon: 0781 - 787264



Ideale Perspektiven auch für: **Poliere | Kranfahrer | Facharbeiter**

**schäfer**  **vollendet.**

Wir stehen für Kunststoff in vollendeter Form & suchen dich als

■ **Schreiner / Tischler\***  
oder **Holzmechaniker\***

für den Bereich Endbearbeitung & Montage

■ **Verfahrensmechaniker\***

für Kunststoff- & Kautschuktechnik (Bauteile)

Jobinfos & Benefits:



**WIR SUCHEN DICH!**

\*m/w/d

**JETZT SCHNELL & EINFACH BEWERBEN!**

Ansprechpartner: Tim Bauert  
Telefon: 0781 / 9612-37  
[t.bauert@schaefer-vollendet.de](mailto:t.bauert@schaefer-vollendet.de)

Schäfer Kunststofftechnik GmbH  
Allmendgrün 3 | 77799 Ortenberg  
[www.schaefer-vollendet.de](http://www.schaefer-vollendet.de)

**G.U.T. OFFENBURG**

Wir suchen ab sofort:

## LKW-Fahrer (w/m/d)

Du hast Lust auf:

- geregelte Arbeitszeiten?
- einen modernen Fuhrpark?
- und viele Mitarbeiter-Benefits?

Bewirb dich hier:



Dann bewirb dich unter [www.gut-offenburg.de](http://www.gut-offenburg.de)

G.U.T. Offenburg KG  
Magdalena-Rehfuß-Str. 2 • 77694 Kehl-Goldscheuer  
Tel: 0 78 54 - 9 86 51 15

**Paul Gerhardt Werk**



Für unser Technik-Team suchen wir eine\*

**ELEKTRIKER\*IN/HAUSMEISTER**  
in Vollzeit (a)

**INSTALLATEUR\*IN/HAUSMEISTER**  
in Vollzeit (a)

Wir freuen uns auf Sie!  
Weitere Informationen unter:  
[www.pgw-og.de/karriere](http://www.pgw-og.de/karriere)



Scan mich für mehr Informationen

Wir wünschen Ihnen ein  
**schönes Wochenende!**



 reiff anb.

# HANDWERK & INDUSTRIE:

Mitarbeiter gesucht



Foto: shutterstock.com/jirsaak

- Flexible Arbeitszeiten
- Anteiliges Homeoffice
- > 30 Tage Urlaub
- Weihnachts- & Urlaubsgeld
- Betriebliche Altersvorsorge
- Einarbeitung & Fortbildungen

**SONDERMASCHINENBAUER IN RENCHEN**  
Seit 1860 entwickeln, fertigen und reparieren wir Baumaschinen für den Spezialtiefbau.

## Wir suchen Verstärkung:

- ▶ **Elektroniker** m/w/d
- ▶ **Elektroingenieur (SPS)** m/w/d
- ▶ **Elektrokonstrukteur (EPLAN)** m/w/d
- ▶ **Kaufmännischer Mitarbeiter** (Buchhaltung/ Personalabrechnung) m/w/d
- ▶ **Lagermitarbeiter** m/w/d

Alle Stellenanzeigen auf:  
[www.keller-kgs.com/karriere](http://www.keller-kgs.com/karriere)

Schicken Sie Ihren Lebenslauf als **Kurzbewerbung** an:  
[bewerbung.kgs@keller.com](mailto:bewerbung.kgs@keller.com)

**KELLER**

**KGS Keller Geräte & Service GmbH**  
Schwarzwaldstraße 1  
77871 Renchen

**die tür zum raum**

## Holztüren sind unsere Leidenschaft

Innovative Türsysteme mit besonderen Anforderungen wie Brand-, Schall- und Einbruchschutz, moderne, saubere Arbeitsplätze und ein motiviertes Team sind unsere Erfolgsfaktoren.

**Zur Verstärkung unseres Produktionsteams in Renchen suchen wir eine/n**

- **Schreinergeresse (m/w/d)**
- **Facharbeiter Holzberuf (m/w/d)**
- **Vorarbeiter (m/w/d)**

**Wir bieten mehr:**

- eine attraktive, sehr gute Bezahlung
- Jobbike, Fitnesscenter, usw.
- interessante Aufgaben
- langfristige Beschäftigung und Entwicklungsmöglichkeiten

**Interessiert?**  
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder Ihren Anruf mit Angabe des möglichen Eintrittstermins an: **joro türen gmbh, z.Hd. Frau Verena Hauser, industrie west, 77871 Renchen** oder per E-Mail an: [v.hauser@joro.de](mailto:v.hauser@joro.de)

joro türen gmbh · industrie west  
77871 renchen · [www.joro.de](http://www.joro.de)  
tel. 07843 9464-0

Ein Unternehmen der Arbonia Doors  
**ARBONIA**  
Doors

## WIR SUCHEN SIE!

Bewerben Sie sich bei uns.

Seit über 75 Jahren und inzwischen an 38 Standorten, national und international, produzieren und vertreiben wir mit rund 1350 Mitarbeitern Fenster, Türen, Rollläden und Innentüren. Wir verbuchen seit Jahren konstante Zuwachsraten und zählen zu den führenden Herstellern der Branche.

**Wir suchen für unseren Standort in 77731 Willstätt-Sand:**

## Schweißer (m/w/d)

Gerne auch in Teilzeit oder geringfügiger Beschäftigung

**IHRE AUFGABEN**

- Schweißen und Reparieren unserer Fenstertransportgestelle
- ggf. weitere Versandtätigkeiten

**IHR PROFIL**

- Gültiger Schweißerschein
- Gute Kenntnisse im Bereich der Schweißtechnik

Wenn Ihr Interesse geweckt wurde, senden Sie uns Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen per Post an:

hilzinger GmbH Fenster + Türen • Carl-Benz-Straße 4 • 77731 Willstätt  
z.Hd. Nicole Ruf oder per E-Mail an [bewerbung@hilzinger.de](mailto:bewerbung@hilzinger.de)  
[www.hilzinger.de](http://www.hilzinger.de)

Deutschlands große Fenstermarke.



# Stellenmarkt

## Du kennst keine Grenzen, nur Herausforderungen?



Dann bist du bei uns genau richtig!

**Bewirb dich jetzt!**



### Stellen in den Ortenauer Werken:

**Aushelfer, Wäger und Radladerfahrer** m/w/d (520 €)

**Baumaschinenführer** m/w/d

**Kieswerksmitarbeiter** m/w/d

[karriere@uhl.de](mailto:karriere@uhl.de)

[www.uhl.de/karriere](http://www.uhl.de/karriere)



Folge uns:

Mittelbadische Presse  
ZUSTELLSERVICE

## Wir suchen Zeitungszusteller! (m/w/d)

- Sicherer Nebenjob für Berufstätige, Rentner und Hausfrauen
- Zustellung in Wohnortnähe bis 6 Uhr morgens (Mo - Sa)

**Kommen Sie in unser Team. Wir freuen uns auf Sie!**



Alle Infos unter:  
[www.zusteller-ortenau.de](http://www.zusteller-ortenau.de)

Kontakt:  
Anruf oder WhatsApp unter **01 72 / 74 12 118**



Mittelbadische Presse  
ZUSTELLSERVICE



## Unsere Zusteller sind im Urlaub. Werden Sie Urlaubsvertretung.

**Kommen Sie in unser Team!**

[www.zusteller-ortenau.de](http://www.zusteller-ortenau.de)

Schneller bewerben über **WhatsApp: 01 72 / 74 12 118**

# MEINE NEUE KÜCHE



Foto: shutterstock.com/Africa\_Studio



Schreinerei  
**KUBITSCHKE**  
KEHL-NEUMÜHL · Am Kinzigwehr 15  
Telefon 078 51/2651  
www.kubitschke-schreinerei.de

FENSTERBAU · DACHAUSBAU  
EINBAUKÜCHEN NACH MASS  
EINBAUMÖBEL · INNENAUSBAU

PROFITIEREN SIE VON ÜBER  
**30 JAHREN ERFAHRUNG!**



- kompetent
- kreativ
- zuverlässig

Hauptstr. 69 | 77855 Achern  
buero@kuechen-schindler.de | Tel. (07841) 673-1636

[www.kuechen-schindler.de](http://www.kuechen-schindler.de)



WOHNART  
Peter Lutz

**IHRE KÜCHE VON BLEIBENDEM WERT**

Typisch Wohnart Peter Lutz: moderne Küchen-  
ausstellung, Visualisierung mit VR-Brille,  
Expertenplanung, Vorteilspreise uvm.

Wohnart Lutz KG | Landstraße 4 | 77694 Kehl-Kork | Tel. +49 (0) 7851 3309  
info@wohnart-peter-lutz.de | Mo.-Fr.: 9-12.30 Uhr und 14-18.30 Uhr | Sa.: 9-17 Uhr

[www.wohnart-peter-lutz.de](http://www.wohnart-peter-lutz.de)

**KÜCHEN**  **BAUM**

**DA COOKSTE ABER!**  
**0% FINANZIERUNG**  
**FÜR IHRE**  
**NEUE KÜCHE.**



**HEUTE KAUFEN - IN EINEM JAHR BEZAHLEN**  
**0% FINANZIERUNG | 10 JAHRE FUNKTIONSVERSprechen**

 **KUECHEN-BAUM.DE** | **IN ACHERN**

# Wir schenken **2** Ihnen Anzeigen!

**6 Anzeigen schalten –  
4 Anzeigen bezahlen**

Unsere **SOMMERAKTION** gilt vom  
**28. Juli bis 15. September 2023!**

Buchbare Kalenderwochen  
30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37

**Buchen Sie schnell und profitieren Sie von  
unserer Aktion!**

Ihr Anzeigenberater vor Ort:

**Monika Kugler**

Telefon: 0781/504-1453

E-Mail: monika.kugler@reiff.de

**Sommer  
RABATT  
AKTION**

nur für  
gewerbliche Kunden



**R** reiff amtliche nachrichtenblätter.

**HITRADIO OHR**  
EINFACH NÄHER DRAN

**OHRbits, --**

**MIT RADIO HÖREN  
GELD VERDIENEN!**

**100**  
OHRbits, --

**50**  
OHRbits, --  
SchwarzwaldTALER

**WWW.OHRBITS.DE**

**HITRADIO OHR**  
EINFACH NÄHER DRAN

Die **OHRbits** sind eine Aktion von HITRADIO OHR aus dem Funkhaus Ortenau!

## Erreichen Sie mit Ihren Prospektbeilagen die Ortenau!

**Profitieren** Sie mit Ihrer Prospektbeilage von der hohen **Akzeptanz** und **Glaubwürdigkeit** unserer Amtlichen Nachrichtenblätter.

Mit uns sprechen Sie Ihre Kunden direkt an und das nahezu **ohne Streuverluste**.

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81 / 504-14 56

☎ 07 81 / 504-14 69

@ anb.anzeigen@reiff.de

 reiff amtliche nachrichtenblätter.

Eine Spendenaktion der  
MITTELBADISCHEN PRESSE

Mittelbadische Presse  
ZEITUNGEN DER ORTENAU



## ZUM VERSCHENKEN ODER SELBER SCHMUNZELN

DAS NEUE BUCH VON HELMUT DOLD

### „DE HÄMME MEINT...“

Die ersten 100 Kolumnen  
in der MITTELBADISCHEN PRESSE

Erhältlich in ausgesuchten Buchhandlungen in  
der Ortenau und den Geschäftsstellen  
der MITTELBADISCHEN PRESSE in Offenburg,  
Oberkirch und Haslach.

**NUR 12,12 €**

Der Verkaufserlös wird an die Aktion  
Leser *helfen* gespendet.

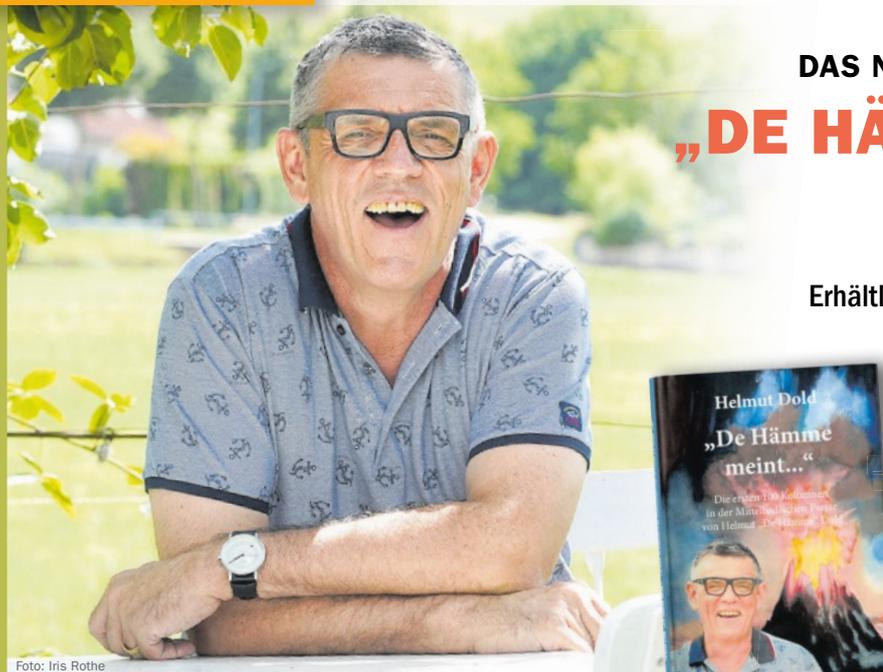


Foto: Iris Rothe



- Tagespflege
- Unterkunft und Verpflegung
- Kooperation mit Vereinen und Einrichtungen sowie auch Angebote professioneller Personen (z.B. Gedächtnistraining)
- Verschiedene, wechselnde Tagesangebote im und außer Haus
- Leistungen der psychosozialen Betreuung
- Grund- und Behandlungspflege entsprechend individueller Erfordernisse



**Kostengünstige  
Kleinanzeigen**  
für private Anbieter

---

Kontakt unter

☎ 0781/504-1455  
oder -1456

@ anb.anzeigen@reiff.de

**Haus am Weiher · Haus am Wörthgarten · Holm-Dieter Heidt**  
 Weiherstraße 18a · 77866 Rheinau-Rheinbischofsheim · Tel.: 07844 - 911 90 66    Hauptstraße 70a · 77839 Lichtenau · Tel.: 07227 - 991 99 41  
 E-Mail: info@haus-am-weiher.eu · www.haus-am-weiher.eu    E-Mail: info@haus-am-woerthgarten.eu · www.haus-am-woerthgarten.eu

**FLEISCHER-FACHGESCHÄFT Gerber**



**Angebot vom 13.07. – 15.07.2023**

- Schäufele auch gefüllt            100 g 1,05 €
- Schlemmer-Schnitzel            100 g 1,69 €
- Badische Bauernwurt            100 g 1,38 €

INH. M. KLEINMANN · Tullastraße 17 · 77866 Rheinau-Linx · ☎ 07853/676



**JEAN D'ARCEL**

**FABRIKVERKAUF**

Körper-/Gesichtspflege  
für alle Hauttypen  
(Tages-/Nachtcreme, Ampullen, Masken etc.)  
sowie Dekorative Kosmetik

Kartenzahlung möglich  
**8.00 Uhr  
bis  
13.00 Uhr**

**Samstag 15. Juli**

Handwerkstr. 8 • Kehl-Bodersweiler • Gewerbegebiet



Bühlerfeldstraße 20 · 77652 Offenburg  
Tel. 07 81 / 9 26 78 11

- Hausmeisterdienst
- Parkplatzpflege
- Landschaftspflege
- Baumfällung
- Objektbetreuung
- Winterdienst
- Rodung
- Entrümpelung



**Anzeigen  
Privat**

**Einfamilienhaus** in der **Ortenau** gesucht  
mit ca. 2.000 m<sup>2</sup> Wiesengrundstück.  
Finanzierung gesichert. ☎ 0151 27 18 92 32

6			7		8
	9	8	6	5	
	8	3		9	1
7	2				3
	3	7		6	2
	5				7
	9	6		8	5
		2	9	4	8
8			3		
					2

Die Auflösung zu diesem SUDOKU finden Sie in dieser Ausgabe



Förderverein des  
**Kinder- & Familien-  
Hospizdienst Ortenau**

**KINDERN  
LACHEN  
SCHENKEN** DEINE SPENDE HILFT!

**VOLKSBANK IN DER ORTENAU**  
IBAN DE62 6649 0000 0013 8554 04  
**SPARKASSE ORTENAU**  
IBAN DE68 6645 0050 0000 0500 55

WWW.KINDERHOSPIZDIENST-ORTENAU.DE



**ELEKTRO  
HARTMANN**



## Ihr Elektronikmeisterbetrieb für:

-  Beleuchtung
-  SAT/Multimedia
-  Kundendienst
-  Elektroinstallation
-  Telefonanlagen/Netzwerktechnik



Informationen und Anfragen unter:  
 **07852 93 94 28**

info@elektroservice-hartmann.com  
www.elektroservice-hartmann.com

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
039 44 - 3 61 60 - www.wm-aw.de  
**Wohnmobilcenter Am Wasserturm**

**KEHLER  
TAXI-SERVICE**  
Gruppen-, Ausflugs-  
und Transferfahrten  
Busse bis 40 Personen  
Tel.: 07851 / **43 03**

**Krankentransporte  
Bestrahlungs- und  
Dialysefahrten**

**Achtung Zahngold!**  
Zahle 60 € pro Zahn.  
Komme gleich – zahle bar.  
Zahle Höchstpreis!

Kaufe auch Zahnbrücken,  
versilbertes Besteck, Zinn- u.  
Kupfergeschirr, Goldschmuck,  
Modeschmuck, Armbanduhren,  
Pelze und Teppiche

L. Mettbach  
Tel. 01573/4282237 od.  
0761/46468

## Ruhe in Frieden Bestattungshaus Finger

*Patrick Blank*

- Individuelle Beratung im Trauerfall
- Bestattungen jeder Art
- Bestattungsvorsorge
- Überführungen im In- und Ausland

### Ihr Bestattungshaus in Kehl und Willstätt

Filiale Kehl:  
Kirchstr. 29  
77694 Kehl-Marlen  
(gegenüber der kath.  
Kirche St. Abogast)  
Tel. (0 78 54) 9 89 12 67  
Tel. (0 78 51) 9 94 87 44

Filiale Willstätt  
Schutterstr. 9  
77731 Willstätt  
Tel. (0 78 54) 9891267

**24 Stunden, auch an Sonn- und Feiertagen**  
www.bestattungshaus-finger.de

## **Ärzte**

**Praxis  
Dr. med. G. Winkler  
Kehl-Leutesheim**

ist in der Zeit vom  
**31.07.2023**  
bis **18.08.2023**  
geschlossen.

Vertretung durch  
Dr. Distelrath, Dr. Funk,  
Dr. Klein und Dr. Lasch

6	3	4	1	7	2	9	8	5
1	7	9	8	6	5	4	2	3
5	2	8	3	4	9	6	1	7
7	6	2	9	5	1	3	4	8
9	4	3	7	8	6	2	5	1
8	1	5	4	2	3	7	6	9
2	9	7	6	1	8	5	3	4
3	5	1	2	9	4	8	7	6
4	8	6	5	3	7	1	9	2



**volksbank-buehl.de**

**Gleich testen!  
Die kostenlose  
Immobilien-  
bewertung.**

**Was ist Ihre Immobilie  
wert? Finden Sie es  
heraus: einfach,  
schnell und online.**

**Morgen  
kann kommen.**  
Wir machen den Weg frei.

Machen Sie den ersten Schritt!  
Lassen Sie Ihre Immobilie ganz einfach online  
bewerten. Testen Sie den neuen, kostenlosen  
Service der Volksbank Bühl unter  
[www.volksbank-buehl.de/immobilienbewertung](http://www.volksbank-buehl.de/immobilienbewertung)



**Volksbank Bühl** 

Volksbank Bühl, Beratungszentrum Immobilien & Finanzierung, Friedrichstraße 4, 77815 Bühl, Telefon 07223 985-1170  
immobilien@volksbank-buehl.de, www.volksbank-buehl.de



**Bestattungsinstitut  
KIECHLE**

Ebertplatz 19, 77654 Offenburg  
☎ 0781 42322

Spießgasse 1, 77694 Kehl  
☎ 07851 2283

Telefonisch Tag  
und Nacht  
erreichbar, auch an  
Sonn- und Feiertagen.

Ihr Ansprechpartner  
seit 1987

[www.bestattungen-kiechle.de](http://www.bestattungen-kiechle.de)

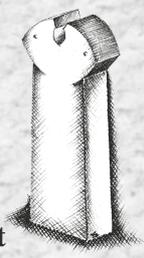


**MOSGITTO**  
FLIEGENGITTER IN PERFEKTION

**Maßgefertigter  
Insektenschutz  
für Fenster  
und Türen**

**Rohr GmbH**  
Adolf-Hättig-Straße4  
77871 Renchen-Ulm  
Telefon 07843/9476-70  
Mobil 0172/1795311  
[www.mosgitto.de](http://www.mosgitto.de)

**Die Steinmetzwerkstatt**  
THOMAS BURGER  
BILDHAUERMEISTER  
GRABMALE · SKULPTUREN



77694 KEHL, Friedhofstraße 91  
Tel. 0 78 51 / 27 21 [www.tom-stone.net](http://www.tom-stone.net)

**TAXIZENTRALE KEHL 07851 / 58 18**  
freundlich – sicher – pünktlich

- Krankentransporte • Fahrten zu Chemo- und Strahlentherapie • Dialyse ...

[www.bauhaus.info](http://www.bauhaus.info)



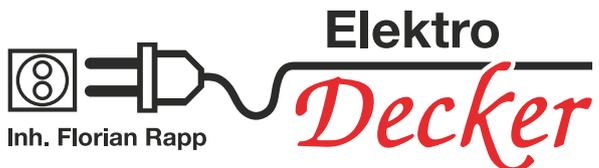
**BAUHAUS**  
Wenn's gut werden muss.

**ThyssenKrupp**  
ThyssenKrupp Encasa



Treppenlift ab  
**4995,-!**

**BAUHAUS** Max-Planck-Str. 2, 77656 Offenburg  
BAUHAUS Gesellschaft für Bau- und Hausbedarf mbH KG Süd,  
Sitz: Basler Str. 98, 79115 Freiburg



**Elektro  
Decker**

Inh. Florian Rapp

Elektro Decker e. K. • Inh. Florian Rapp  
Alte Zollstraße 37 • 77694 Kehl • Tel. 07851/481448  
[f.rapp@elektro-decker-kehl.de](mailto:f.rapp@elektro-decker-kehl.de) • [@elektrodeckerkehl](https://www.instagram.com/elektrodeckerkehl)

**IHR FACHMANN FÜR:**

- EIB-Installation
- Hausgeräte & Kundendienst
- Elektroinstallationen
- Elektroheizungen
- Netzwerkverkabelungen
- Garagentorantriebe
- Klima- und Solaranlagen

**Auszubildende  
(m/w/d) gesucht**



[WWW.ELEKTRO-DECKER-KEHL.DE](http://WWW.ELEKTRO-DECKER-KEHL.DE)



**Schulbegleitung  
gesucht!**

- ✓ ab 09/2023 in Teilzeit (m / w / d)
- ✓ für ein Mädchen (6 Jahre)
- ✓ Schule in Achern-Wagshurst
- ✓ Einarbeitung wird gewährleistet
- ✓ Gute Konditionen & Arbeitszeiten
- ✓ Begleitung im Schulalltag & Hilfe beim Toilettengang

Tel.: 0 78 42 / 99 77 4 55 1

[M.ERNI@PFLEGEAGENTUR-ERNI.DE](mailto:M.ERNI@PFLEGEAGENTUR-ERNI.DE)